



ДЕНАРАХСТ, ХОРИ ГЪАРМÆ КÆЦИРДÆМÆ АРБАДА, УОЙ ДÆР НÆ ФÆЗЗОНУЙ...

Виссарион БЕЛИНСКИЙ (1811-1848), литературон критик: «Цæстисиндзæ мин æнцæ, сæ фуруцийнæй кыллиппитæ кæнун ка райдайуй, еци Фидибæстæ уарзгутæ, æвастгæртæ æ хуæздæр хотухтæ кæмæн æнцæ, етæ. Фал, сæттун ибæл, тæрегъæддаг мæмæ кæсунцæ, æнадæ мин æнцæ æвæлмæст æнæууæндгинтæ, æнæбундор лæггæдтæ, астæуистæг кæмæн нæййес, уæхæн дзæгъæл хъеллаугæнгутæ...»

НОМЕРÆН



Æ ФÆРЦИ НÆХЕ КХÆЗДÆР БАЗУДТАН...

Номдзуд ахургонд, историон науки доктор, Цæгат Иристони науки æскъуæлхт архайæг Калоти Александри фурт Бариси райгурдбæл 15 феввали исæнхæст æй дæс æма фондзинсæй анзи (1916-2006). Æгæрон берæ хуæрзти бацудæй нæ адæми уодварни цитгиндзийнадæн аккаг хузи исбæрзонд кæнуни гъуддаги æвæллайгæй хъиамæт кæнгæй. Уой науон фæллæнтти фæрци æнæгъæнæ дуйней дæр базудтонцæ нæ адæми намусгин цардвæндаги хабæртти бæлвурддзийнадæ. Уой фæдбæл æрмæг кæсетæ 3-4-аг фæрстæбæл.

Цæун райдæдта 1993 анзи мартъий **ДИГОРАÆ** 0+

№9 (1026) 2026 анзи 14 мартъи – кæрдæгæзмæлæни мæйæ

Аргъ 1 туман

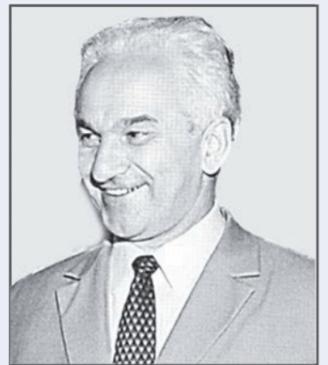
РАЗДÆУÆГИ БАФÆНЗУНИ АНКАГ ДÆНЦÆ – ДЗИЛЛИ РАЗÆНГАРДГÆНÆГ!

ЛÆГИГЪÆДГУНТАЕН СÆ ЛÆГДÆРТÆ



Дигори райони сæргълаууæг Цагъати Сослан иссæй III-аг Еугуруæрæсеуон муниципалон преми «Лæггадæ»-йи кæронбæттæн еристи архайæг. Аци æхцæуæн хабар куддæр райгъустæй, уотæ дзиллон хабархæссæг фæрæзнити ци берæ æрмæгутæ фæззиндтæй, уонæн сæ еумæйаг медес адтæй: «Цæгат Иристони ес хæцаудзийнади уæхæн косæг, кæцимæн гъуди «Адæмæн рæстуодæй лæггадæ кæнун...» уотид сæнттади загъд

нæй, фал æй æ царди фæткæ, æ уодигъæди менеуæг. Уомæ гæсгæ адæмæн цийнаг иссæй Цагъай-фурти æнтæстдзийнадæ. Федарæй си æруагæс кæнуй еци премий аккаг æцæгæйдæр ке æй, е. Уомæн æма син зундгонд æнцæ æ лæгдзийнади æма рæстзæрдæ фæллæнтти æвдесæнтæ. Еци хабæрттæн сæ еугуреи кой ракæнунæн нин равгæ нæййес, фал си уæддæр дууæ цауей туххæй ба цубурæй радзордзинан.



ÆРДЗИ КÆЗНАТÆЙ ФАРНÆ ХАСТА АДÆМÆН...

Номдзуд советон инженер-нефтикустгæнæг, паддзахадон-хæдзардон архайæг, Ленинон премий лауреат Тæкъоти Афсимаихуæй фурт Дзандари райгурдбæл 28 феввали исæнхæст æй дæс æма фондзинсæй анзи (1916-2001).

Æ намусгин цардиуагæй Тæкъой-фурт рохс фæд ниууагъта нæ Фидибæсти анзфинсти, адæми зæрдити. Нефти кустадæ райаразун æма си хæдзардзинæй пайда кæнуни фæдбæл ци науон куститæ, статьятæ ниффинста, уони нимæдзæ сæдемæ хæстæг æй. СССР Цæдеси нефти промышленности хуæдæй-йеуæгæй косгæй, гъуддаги фæдбæл 89 хатти балцити адтæй Америки Еугонд Штатти, Франций, Канади, Японий, Мексики, Италий, Финляндий, Египети, Кувейти, Ливий, Польший, Чехословакий æма æндæр бæстити. Æма кæмидæриддæр адтæй, уоми 'й ни мадтонцæ дæсни специалист æма курухон дипломатбæл.

Тæкъоти Дзандари цардвæндаги æма æ арфиаг фæллæнтти туххæй æрмæг кæсетæ 5-аг фарсбæл.

НÆ УОДВАРНИ ГЪОМУСАДИ СÆРБÆЛТАУ АРКАЙУНÆЙ ИХÆСГИН АН ЕУГУРÆЙ ДÆР

ГАЗЕТ «ДИГОРАÆ» – АЛЛИ БИЙНОНТАЕН!

ГАЗЕТ 2026 АНЗИ ФИЦЦАГ ÆМБЕСÆН РАФИНСУНИ АРГЪ ÆЙ 394 СОМИ 38 КЪАПЕККИ (ТУГЪДИ ÆМА ФÆЛЛОЙНИ ВЕТЕРАНТАЕН БА – 345 СОМИ 48 КЪАПЕККИ)

ГАЗЕТ «ДИГОРАÆ» РАФИНСУН ÆНГЪЕЗУЙ «УÆРÆСЕЙ ПОЧТИ» ЕУГУР ХАЙÆДТИ ДÆР, УÆДТА МУХУР ИУАРÆГ ПОСТХÆСГУТÆМÆ ДÆР

Санкт-Петербурги 1761 анзи арæст ку фæцæй Зуймон галауан, уæд æ ал-фамбулай цъопидзаг адтæй, аразутæ сæ фæсте ци аллихузон æрмæг æма бугътæ ниууагътонцæ, уонæй. Æма си фæзуат искæдзос кæнун исзин æй. Æма уæд Уæрæсей уæди паддзах Петр III æргъуди кодта дессаги мадзал: бардзурд равардта, еци байзайæггæгтæй адæми ци гъæуй, уой лæвар хæс-сæнтæ, зæгъгæ. Фæзæ уайтæккæдæр ракæдзос æй...

ÆНТÆСТГИН КУСТÆН ГЪÆУАМА АККАГ АРГЪОНД ЦÆУА!..



ХУÆРЗЕУГУТÆ – ХУÆЗДÆРТÆН

Республикæ Цæгат Иристон-Аланий Сæргълæууæг Сергей Меняйлой Указæй æ кустадон æнтæстдзийнæдти туххæй зундгонд журналист Хæмицати Морисæн лæвæрд æрцудæй Цæгат Иристони Кади грамотæ.

Хæмици-фуртæн кадгин хуæрзеуæг равардтонцæ, Республикæ Цæгат Иристон-Аланий Мухури æма дзиллон коммуникацити гъуддæгути фæдбæл комитети ци æмбурд адтæй, уоми. Æ кадгин хуæрзеуæги туххæй Морисæн райарфæ кодта комитети сæрдари ихæ-

стæ рæстæгмæ æнхæстгæнæг Эльдар Афашоков.

Хæмицати Морис айдагъ журналист нæй, е зундгонд æй куд финсæг, тæлмацгæнæг æма футболон комментатор дæр. Уæрæсей журналистти Цæдеси иуонг уогæй, Хæмици-фурт мухури рауагъта берæ публицистон уадзимистæ æма киунугутæ. Газеттæ «Рæстдзинад» æма «Северная Осетия»-йи е ци зæрдиаг куст фæккодта, уой фæрци Иристони журналистти байахæста зингæ бунат.

Фембæлди архайæг адтæй Æрæдони 4-аг лицейи ахурдзау Цопанти Мария дæр. Æригон кизгæ нурма фиццаг къахдзæф-

тæ кæнуй журналистти къабази, фал æ архайд нуриуæнгæ бæрæггонд æрцудæй Республикæ Цæгат Иристон-Аланий Сæргълæууæги Арфи финстæгæй. Æрæги кизгæ е 'сфæлдистадон куст балæвардта Цæгат Иристони Сæргълæууæги преми райсун конкурсмæ журналистти къабази. Нæ зæрдæ дарæн, еци исфæлдистадон ериси дæр æ архайд æнтæстгин ке уодзæнæй, уобæл.

Республикæ Цæгат Иристон-Аланий мухури æма дзиллон коммуникацити гъуддæгути фæдбæл Комитети пресс-службæ

ДОХТИРТИ ПРОФЕССИОН ЕРИСТÆ

КА РАЗИНДЗÆНÆЙ ХУÆЗДÆР?

Республикæ Цæгат Иристон-Аланий Æнæнæздзийнадæ гъæуайкæнуйнади министрадæ, Цæгат Иристони паддзахадон медицинон академи æма клиникæ «Мега»-йи хъæппæресæй нæ республики нур æртиккаг хатт арæст цæуй, Цæгат Иристони медицини ирæстмæ зингæ æвæрæн ка бахаста æма нуриккон медицини зингæдæр æнтæстдзийнæдтæ ке къохи бафтудæй, еци дохтирти 'хсæн профессионалон конкурс «Мегадоктор».

Мадзали архайдтонцæ Республикæ Цæгат Иристон-Аланий Республикон клиникон сæйгæдони сæйраг дохтир Лакути Мæхæмæт, клиникæ «Мега»-йи хайади сæргълæууæг Гаглойти Альбинæ æма Сувæллæнтти республикон клиникон сæйгæдони урологий хайади сæргълæууæг, аци конкурси евгъуд анзи уæлахæздзау Асхаб-Хож-Шидаев. Гаглойти Альбинæ аци еристи туххæй дзоргæй уой баханхæ кодта, æма нæуæг конкурси ихæстæ хъæбæр вазугтин ке 'нцæ нæ республики медицини къабазæ раззагдæр æвмæздæмæ ракæнунæн:

– Фиццаг анз конкурси архайунмæ кæд æстдæс æма инсæй курдиади райстан, уæд дуккаг анз ба адтæнцæ никки фулдæр. Еци ампъез профессионалон сæмæхсæнадæн фæлварæни хузæн адтæй, нур ба иссæй традицион. Премии райсун конкурси нисантæ æнæйивдæй байзадæнцæ, нæ республики медицини ирæстбæл зæрдиагæй архайгæй ке къохи бафтудæй æнтæстдзийнæдтæ, еци хуæздæр æма æнтæстгиндæр дохтиртæ, наукон медицини косгутæ исбæрæг кæнун æма сæ сæр-



магонд премийæй исхуарзæнхæ кæнун.

Асхаб-Хож-Шидаев ба æ радзубандий уотæ загъта:

– Мæ дæсниади æз архайун клиникон кусту æмвæздæдæ бæрзонддæр къæпхæнмæ исесунбæл. Айдагъ операцитæ кæнунæй нæй дохтири дæсниададæ. Гъæуй хебæл еудадзур косун, нæуæг мадзæлттæ агорун сæйги дзæбæх кæнунæн.

Лакути Мæхæмæт ба радзурдта компани «Мега»-йи архайд фæдбæл:

– Фарæ конкурси архайгути кустити фæткæ карз адтæй. Лæдæрæн æй – еристæ 'нцæ агъазиау мадзал. Клиникæ «Мега» кæд хецæн адæймаги къохи æй, уæддæр хецæн адæймæгути клиникитæй уæхæн ихæстæ «Мега»-йæй уæлдай неке исаразта. Хуарз дохтирти куст æма æнтæстдзийнæдтæ гъæуама бæрæггонд цæуонцæ æма син аргъ дæр кæнæн.

Профессион конкурс арæст æй мæнæ ауæхæн номинацитæй: Цæгат Иристони фæзуати фиццаг операцити искæнун, диагностика æма нестæ дзæбæх кæнунæн нæуæг гæнæнтæ мадзал кæнун æма наукон публикаци бацæттæ кæнун.

АДÆЙМАГ Æ РАУÆНИ РАУОН-ЦИУОНÆЙ КУ БÆЗЗА, УÆД СИ ДЗИЛЛÆ ДÆР АРФИАГ ФÆУНЦÆ!..



ЦАГЪАТИ Сослан, фидбиллизæй ци биццеуи фæййервæзун кодта, уой хæццæ.

ЛÆГИГЪÆДГУНТÆН СÆ ЛÆГДÆРТÆ

Фиццаг цау æрцудæй Дур-Дури гъæуи, цалдæр анзей размæ, Сослан уæд уоми гъæуи сæргълæууæгæй куста. Фарастандзуд биццеу бугъдони иссирдта, Устур Фидибæстон тугъди рæстæгутæй ардæмæ ами зæнхи ци гранат РГД-5 байзадæй, уой. Сувæллон æнгъæл адтæй, е уотид æфсæйнаги тумбулæг æй, зæгъгæ, æма 'й сæ хæдзарæмæ 'рбахаста. Уоми ба 'й æзгелун

байдæдта, фæндадтæй æй æ хурфи ци ес, уой базонун. Цалинмæ еци иссерæггаги хæццæ архайдта, уæдмæ сæ тургæмæ бацудæй Цагъати Сослан, æма биццеуи къохти гранат ку рауидта, уæд фиццаг уотæ æхецæн раунаффæ кодта, нуртæккæ, дан, ин æй райсдзæнæн, зæгъгæ, фал гранати зелæггаг биццеуæн е 'нгулдзæбæл ку рауидта, уæд æцæгæй таси бацудæй. Цидæр

къæрцц райгъустæй. Еци-еу тахт ракодта æндæмæ æма 'й будур æрдæмæ фехста... Кæд не 'срæмугъдæй, уæддæр Сослан фæддзурдта ервæзунгæнугтæмæ, кæци-тæ гранат æнæзиангъон искодтонцæ. Хуцауи фæрци неке бастъалдæй. Уой фæсте сапертæ куд фегъосун кодтонцæ, уотемæй гарзæг зæнхи буни берæ æнзти дæргъи ке фæллæудтæй, уой туххæй ниууомæл æй æма уомæ гæсгæ не 'срæмугъта. Еци гъæу-уккаг биццеу, куд фæззæгъунцæ, хæдони райгурдæй. Уæдта ма хъæбæр хуарз ба е адтæй, æма æ рази æдæрсгæ адæймаг ке фæцæй, кæци æнæфæстæмæ фæккæсгæй, ци гъудæй, уой афойнадæбæл исæн-хæст кодта.

Дуккаг цау ба æрцудæй Дигорайæй Дзæуæгигъæумæ цæугæй надбæл. Уæззау транспортон фидбиллиз си 'рцудæй: æригон силгоймаг æма æнагъон сабийи хæццæ хуæдтолгæ сæрбехъулæнттæ кæнгæй, фæснадмæ расхъудтæй, фæууæлгоммæ 'й. Цæф уотæ карз адтæй, æма сувæллæнттæй еу къæразгæй рахаудтæй, еу-дæс æма дуинсæй метри æндæдæр. Сабий æ кеми нæбал адтæй. Дуккаг су-вæллон æма æ мадæн дæр гъудæй æвæ-стеуатæй фæййагъаз кæнун. Еци рæстæг уоми фæцæй Цагъати Сослан æма бæла-хи бахаугутæн æ бон цидæриддæр адтæй, уомæй фæййагъаз кодта...

Цæгат Иристони цæргутæ хуарз гъуди кæнунцæ еци хабæрттæ, æма уæлдай разæнгардæй гъæлæс кæнунцæ сæ бæгъ-

атæрбæл, цæмæй преми «Лæггадæ» райсун кæронбæттæни æркасти рамола. Еци гъуддæг гъæлæсгæнугти 'хсæн æй Цæгат Иристони Сæргълæууæг Сергей Меняйло. Æ телеграм-каналы ниффинста: «Хъазар æмбæлттæ, æз дæр исгъæлæс кодтон, æма мæ фæндуй, цæмæй еугурæй дæр фæллæууæн не 'мзæнхони фарс».

Премии «Лæггадæ»-йи цæстдарæг совет куд игъосун кæнуй, уотемæй федергонд æрцудæй кæронбæттæн æркасти архайгути номхигъд – уомæ хаст æрцудæнцæ дæс æма фондзинсæй проекти. 2 мартый райдæдта Адæмон гъæлæскæ-нуйнададæ. Уоми архайуни барæ ес нæ бæ-сти цæргутæй алкедæр. Премийæн ес еу-æндæс номинаций, уонæй алкæцидæри дæс архайæги. Цагъати Сослан архайуй «Бæгъатæрдзийнададæ æма æхсарæ Фидибæстæн лæггадæ кæнуни сæрбæлтау», зæгъгæ, номинаций.

Уæлахæздзаутæн преми раттуни кадгин церемони арæст æрцæудзæнæй аци анзи 21 апрæли. Цагъати Сослан рамолд-зæнæй æви нæ, уæддæр æй æцæг бæгъ-атæр, уомæн æма адæми фæййервæзун кодта, æхе цардбæл нæ сагъæс кæнгæй.

Кæронбæттæни ма уой зæгъуйнаг ан, æма ци премий кой ракодтан, е нисангонд æрцудæй Уæрæсей Федераций Президент Владимир Путини фæндонмæ гæсгæ. Лæвæрд ба цæуй, уæлдай æскъуæлхдзий-нæдтæ ка равдиста, еци бæрнон бунæтти косгутæн.

БИЧИЛТИ Алетæ



Æ ФÆРЦИ НÆХЕ ХУÆЗДÆР БАЗУДТАН...



ЦИБИРТИ Людвиг,
историон наукити доктор

Калоти Бариси ном урух зундгонд æй куд нæ бæсти, уотæ фæсарæнти наукон æхсæнæдти медæгæ дæр, дæсгай æнзти æвæллайгæй фæллоинæ кодта Иристони æма еумæйагкæвказаг этнографи æма адæмон исфæлдистади фарстатæбæл. Ци наукон куститæ ниммухур кодта æма ци фарстатæ рартаста, уонæмæ гæсгæ Калой-фурт ахæссуй зингæ бунат советон этнографти 'хсæн.

«Кæцифæнди адæмихатт дæр гъæуама æ зунди цирагъ хуссун ма уадза – цæмæй иннæ адæмихæттити хæццæ еумæ рохс кæна дуйне. Æ цирагъ кæмæн расæттуй, еци адæмæн дуйнеуон бæрæгбони бунат нæбал фæууы. Æнамонд æнцæ, цирагъ кæмæ нæйис, еци адæм, фал мин хатти æнамонддæр ба 'нцæ, рохс кæмæ адтæй, фал æй кæмæн байстонцæ, кенæ ба 'й æхуæдæг æвæгæсæгæй ка ниууагъта, еци адæм...»

Уотæ кæддæр финста Индий дзурддæуæгæдæр лæгтæй еу, номдзуд финсæг æма философ Рабиндранат Тагор (1861-1941). Уой фæдзæхст æргъуди кæнгæй, уой зæгъуйнаг ан, æма хуæрзамондæй хайгин æнцæ, сæ зунди тиллæг син багъæуай кæнунбæл уодуæлдайæй ка фæййархайуй, уæхæн адæймæгутæ се 'хсæнæй кæмæн рантæсуй, еци адæм.

Мах, Иристони дзиллæ, сæрустур ан, уæхæн адæймæгутæй нуриуæнгæ дæр æнхæст ке адтан æма нур дæр ке ан, уомæй. Уонæй еу – Калоти Александри фурт Барис, номдзуд ахургонд, историон наукити доктор, Цæгат Иристони науки æскъуæлхт архайæг, ССР Цæдеси наукити Академий этнографий Институтти Кавкази хайади раззагдæр наукон косæг.

Калоти Бариси ном урух зундгонд æй куд нæ бæсти, уотæ фæсарæнти наукон æхсæнæдти медæгæ дæр, дæсгай æнзти æвæллайгæй фæллоинæ кодта Иристони æма еумæйагкæвказаг этнографи æма адæмон исфæлдистади фарстатæбæл. Ци наукон куститæ ниммухур кодта æма ци фарстатæ рартаста, уонæмæ гæсгæ Калой-фурт ахæссуй зингæ бунат советон этнографти 'хсæн. Æ номи хæццæ баст æй айдагъ Цæгат æма Хонсар Иристони нæ, фал еугур Кавкази этнографтион

наука идарддæр исирæзуни гъуддæги хæццæ.

Æ сабийдоги бонтæ Барис раивиста æ райгурæн хуæнхаг гъæу Байкоми, кæци æрæнцæдæй Захъай коми, Цæгат æма Хонсар Иристони 'хсæн. Сæ цардиуаги уавæртæ фæррæвдзæдæр кæнуни зæрдтæй Калоти бийнонтæ 1927 анзи ралигъдæнцæ Къостайгъæумæ. Æма ами еуæндæсанздзуд бицæуæн фадутæ фæцæй ахур кæнунæн. 1931 анзи, 15 анзи ибæл ку цудæй, уотемæй фæсскомцæдесон путевкæмæ гæсгæ Барис ахур кæнунмæ æрвист æрцудæй Ростови косгити факультетмæ (рабфакмæ).

Ахур кæнун кæд гъудæй изæрдалингити уæнгæ, уæддæр иссеридæ рæстæг цæруни равгитæ амал кæнунæн дæр – куста паровозтæ цалцæргæнæн заводи.

Рабфак каст фæцæй 1936 анзи æма раст гъæуæд идарддæр ахур кæнунмæ бацудæй Ростови паддзахадон университетти историон факультетмæ, фал иннæ анз ба райивта Цæгат Иристони паддзахадон педагогон институтмæ, кæций каст фæцæй 1940 анзи.

Æма имæ еци анз фæдздзурдтонцæ Сурх Æфсади рæнгитæмæ, 1941 анзи феввали иссæй Фæскавкази æфсæддон-политикон училищæй ахурдзау.

Устур Фидибæстон тугъд куддæр райдæдта, уотæ Райгурæн бæстæ немуга-фашистон æрбалæборгутæй багъæуай кæнуни тохмæ фæннæхстæр æнцæ Калоти Александри фурттæ дæр. Уонæй сæ еу – Хазби – уæди рæстæги зундгонд адтæй дзиллæн куд искурдиадæгин поэт. Тугъди хуæдразмæ е 'мдзæвгитæй еуеми уотæ финста:

Гъей, ныхæсты ныфс, мæнæй
цæй дард дæ!
Гъей, цæй тыхджын дæ,
зæрдæйы рад!..

О нæ зæхх, цæрынæн мæ
ныйардтай
Æмæ мын дæ урс æхсырæй

Райдзаст цардиуагæ аразунмæ бæргæ бæлдтæй, фал æй багъудæй уæхæн царди сæрбæлтау знаги нихмæ тохи бацæун.

Æз цæуын... Цæуын, æмæ, чи зоны, фæстаджы балцы... Гъей, цæй даргъ у, цæй алыхуызон у мæ фæндаг! Хорзæй баззай, мæ райгуырæн Ир!.. Уарзын дæ... Уарзын дæ æмæ курын, ма мæ ферох кæн. Ницы дын радтон хорзæй, нæ уыд рæстæг... Ехх! Фæлæ мæ бон уыд уарзын, бауромæн кæмæн нæй, ахæм уарзондзинадæй.

О цас уарзын!..
Бабын уа, мах чи фæхицæн кодта, нæ цард нын чи сымæста, уыд бын бауа!

Цæвæр фæндтæ уыд мæ сæры, цæмæты бæллыдтæн!.. Гъей, бæллиццаг цард!..

Калоти Хазби æхсаргинæй фæммард æй Курски къæлæти, цудæй ибæл æдеугурæй дууæ æма инсæй анзи (1921-1943).

Æ поэтикон исфæлдистадæ ин хъæбæр хуарз зонунцæ ирон адæм. Е 'мдзæвгитæ цалдæр хатти уагъд æрцудæнцæ тугъди фæсте æнзти хецæн киунугутæй.

Иннæ æнсувæр Солтанбег дæр кæрæй-кæронмæ рацудæй тугъди уæззау нæдтæбæл, иристонаг æфсæддон дохтиртæй фиццаг е иссæй медицинон служби инелар-майор (1917-1977). Калоти æнсувæрти хестæр Барис службæ кодта артиллериион полки, уой фæсте каст фæцæй политикосгити цубургонд къурситæ. Немуга-фашистон æрбалæборгути нихмæ тугъдтити архайдта фиццаг Калинин фронти, уой фæсте Центрон фронти, знагæй уæгъдæ кодта сахартæ Курск, Воронеж, Белгород. 1943 анзи фæцæй уæззау цæф. Ку фæдздзæбæхдæр æй, уæд æй службæ кæнунмæ раивистонцæ Мæскумæ, гвардион-минометон хæйттæ аразæг штаби политхайади инструкторæй.

Æфсадæй исæздахтæй 1946 анзи. Æ тугъдон æскъуæлхтдзийнæдти æвдесæн æнцæ æ цуппæрдæс хуæрзеуæги. Фал тугъдæй айдагъ хуæрзеуæгити хæццæ не 'судæй: æ цæргæ-цæрæнбæнтти еци ресæги ристæнцæ æ уæззау цæфти гъæдгинтæ.

ЗУНДГИН ЗАГЪДМÆ МА ИГЪОСÆГ КУ УИДÆ!..

Рагон бердзейнаг раз-агъди финсæг Эзоп æмбесæндтæй еу уæхæн æй:

– Цæветтонгæ, цæргæгойтæ сæхецæн паддзах исæвзарунвæндæ искодтонцæ. Æрæмбурд æнцæ, унафитæ кæнун байдæдтонцæ. Пил æма теуа фæббуцæу æнцæ, махæй устурдæр сирдтæ нæйис æма гъæуама махæй еске исуа паддзах, зæгъгæ. Маймули сæмæ фегъуста, уæдта дзурди барæ ракурдта æма загъта, уæ еу дæр, дан, нæ бæззуй паддзахæн: теуа е 'фхуæргутæмæ тингун кæнунмæ ку нæ арæхсуй, уæд уомæй цæй паддзах ес, пил ба, дан, хуйи хъибилæй дæр тæрсгæ ку кæнуй, уæд е дæр цирдигон паддзах уодзæнæй?..

Финсæг аци æмбесондмæ гæсгæ искодта уæхæн хатдзæг:

Еуæй-еу хатт минкъий айиеп дæр къулумпий хуасæ фæууы устур гъуддæг исаразунæн. Мах ба, нæ абони цардарæзти цитæ цæуы, уонæмæ гæсгæ зæгъуйнаг ан уотæ: цæмæйдæрти айиепгун ка фæууы, уонæн сæ сахъатдзийнадæ кæд æма бæлвурдæй-бæлвурддæр фæууы, уæддæр сæ цæмæдæр гæсгæ «рападдзæхтæ» кæнунцæ, хецæудзийнади бæлдтагдæр бунæтти сæ æрбадун кæнунцæ. Æма сæ айиеппити фудгъæдæдзийнадæ уæд никки бæрæгдæр рауй – сæ гæндзийнæдти лазæ нин сæринез исуй. Уæлдай дессаг ба е æй, æма уой уингæй сæ армдаргутæ сæ уæлиу кæнунцæ, еу иннемæй агъазиуадæр хуæрзеуæгитæ сæ рæвдаунцæ...



КВИНТ ГОРАЦИЙ Флакк,
рагон ромаг поэт: «Гъæздуг кæнæ цæсгонгинæй, кæд дæ бон æй, кæд нæй, уæдта ций-фæнди мадзалæй дæр...»



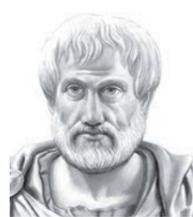
Уой æнгъæл нæ ан, æма аци номдзуд лæги загъд нæ нурикон бонгинтæй еске бакастæй – зундагорæнтæмæ сæ нæ евдæлуы мулитæбæл хæлæф кæнунæй. Кæд си æй еске бакастæй кенæ фегъуста, уæддæр ин балæдæрдтæй æ дуккаг хай, æма гъæздуг кæнунæ æнæфсес уогæй нецæмæй æфсæрми кæнунцæ, некæбæл ауæрдунцæ, сæ æнæтæрегъæдæй бустæги истæрегъæддæг унцæ...

КВИНТИЛИАН Марк Фабий,
рагон ромаг дзурдархæст лæг: «Рæстдзийнадæ, закъондзийнадæ, хуæрзуагæдзийнадæ, рæстадæ, æнæмастдзийнадæ – гъе уони еугурæй дæр байеугæнæн ес еу лæдæруинадæй: «рæстадæ».



Бæргæ син ес байеугæнæн, фал уотæ кæми уодзæнæй, уæхæн цардарæзт ба мах, æвæдзи, айдагъдæр нæ медфунти уиндзинан, игъалæй ба нин си цæргæ некæд рауайдзæнæй... Не 'хсæнади абониккон исконд уæхæн æй уодæнцойнæдзийнадæмæ нæ бон айдагъдæр тæходуй кæнун æй...

АРИСТОТЕЛЬ, рагон бердзейнаг философ: «Æхцæуæндзийнæдти æгæр уæлдайдзийнæдтæ – е ихæлддзийнадæ 'й, æма карз бафауни аккаг æй...»



Бæргæ уотæ 'й, фал... Фаунæй комкоммæ ихæсгин ка 'й, етæ æхцæуæндзийнæдтæй, растдæр зæгъгæй ба, гириззагдзийнæдтæй æгæргæнæг сæхуæдтæ 'нцæ. Бакæсайтæ нæ нурикон киноивтæмæ, телеравдистæмæ!.. Бæхбадт сæбæл ка æркодта, етæ 'фсæрми ци æй, е сæмæ нимæди дæр нæй, айдагъдæр сæ гъæуы æхца æма æхца, сæ гириззагдзийнадæ бауорамæг ба син нæйис.



КАЛОТИ Барис ахид фембæлидæ æригон ахургæндти æма студентти хæццæ.

Æ ФÆРЦИ НÆХЕ ХУÆЗДÆР БАЗУДТАН...

Мæскуй ку службæ кодта, уæд Калой-фурт цудæй лекцитæмæ æма науон сесситæмæ Мæскуй пæдзахадон университетмæ æма академикон институттæмæ, ами базонгæ 'й берæ зундгонд ахургæндти хæццæ. Раст гъеуæд исфæндæ кодта æ цард наукаен иснивонд кæнун.

Æфсадæй исуæгъдæ уни фæсте Барис иссæй ССР Цæдеси науки Академий этнографий институтти аспирант. Æ науон разамонæг адтæй зундгонд ирон историк Кокити Геуæрги, 1950 анзæй фæстæмæ ба ин разамунд лæвардта, æнæгъæнæ дуйней дæр æ ном зундгонд кæмæн æй, уæхæн советон ахургонд М. Косвен. М. Косвени хуæрзаудæн хъæбæр рæстмæ фæббæргæ æй Барис науон исбайлæгъдæбæл. Е ин баунафæ кодта монографи «Осетины» ниффинсуни гъуди дæр. Еци куст иссæй Калоти Бариси исфæлдистадон хæзнадони тæккæ агъазиаудæр фæллоинæ. Диссертаци багъæуай кæнуни фæсте Калоти Барис косгæ байзадæй этнографий институтти, ами косуй нуртæккæ дæр.

Калоти Бариси науон цардвæндаги агъазиау цау иссæй, евгъуд æноси 50-аг æнзти Абайти Васо Ленинградæй Мæскумæ ке 'рбацудæй æма ССР Цæдеси науки Академий системи еумæ косун ке райдæдтонцæ, е. Уæдæй фæстæмæ Абайти Васо иссæй Калоти Барисæн æ надамонæг стъалу. Васой фæрци Барис косун райдæдта Нарти кадæнгитæбæл, æ хæццæ архайдта еци агъазиау дзоргæ адæмон исфæлдистади туххæй арæзт еугурцæдесон æмбурдти. Абайти Васо устур æргом раздахта, Калой-фурт нæ адæми мифологий æма равзурди туххæй ци куститæ ниффинста, уонæмæ. Васой фæндæмæ гæсгæ æртасун райдæдта венгрийаг яссти истори дæр.

Фал уæддæр Калоти Бариси науон архайдти сæйраг бунат

байхæстæ нæ адæми истори æртасæн. Финста нæ адæми материалон æма уодварни культури, дзоргæ адæмон исфæлдистади, мифологий зингæ фарстатти фæдбæл науон-зонадон куститæ. Æ кандидатон диссертаций бæлвурд æрлæудтæй, мæздæггаг рауæнти нæ адæмæй цæргæ кæмæн рауадæй, уони историон-этнографион фарстатæбæл. Еци куст ирдæй æвдист æрцудæй XVIII æноси кæрони будурмæ раледзæг хуæнхаг дзиллитæ культурæ æма цардиугæ.

Калоти Бариси науон исфæлдистади сæрмагонд бунат ахæссуй бундорон историон-этнографион рартæст «Осетины». Е мухури рацудæй 1967 анзи рауагъдæ «Наука»-йи. Уой фæсте нæуæгæй мухургонд æрцудæй (урухдæргонд хузи) 1971 анзи. Ахургонд æ киунуги хъæбæр бæлвурдæй æма æнхæстæй равдиста нæ адæми материалон культурæ (цæрæн бунæттæ, хуаллаг, уæледарæс æма æндæртæ), æхсæнадон æма бийнонти рахастдзийнæдтæ, дин, рохсадæ, культурæ, национ ирæзт. Ахургонд парахаттæй испайда кодта бæлвурд этнографион æрмæгутæй, æрæмбурд сæ кодта куд Цæгати æма Хонсари цæрæн рауæнти, уотæ Стъараполи крайи еумæ нæ адæмæй ка цæруй, уони 'хсæн дæр.

Сæрмагондæй байамонун гъæуй Калоти Бариси арæзт альбом-киунугæ «Материальная культура и прикладное искусство осетин»-и туххæй дæр. Мухури рацудæй 1973 анзи Мæскуй. Аци куст автор хуарз равдиста нæ адæми цардиугæ – сæ цæрæн бунæттæ, уæледарæс, хæдзари дзаумау, косæндзаумæуттæ, циртдзæвæнтæ, нивæфтудтæ, æрмдæснити куститæ æма уотæ идарддæр.

Калой-фурт устур хай бахаста нæ адæми равзурди фарстатæ рартасуни гъуддæгмæ дæр. Еци фарстатти фæдбæл финст æрцудæй æ докторон диссертаци, уоми бæлвурд равдиста нæ адæми равзурди хæццæ баст

фарстатæ æма этнографион менеугутæ. Еци ахсигаг фарстатти фæдбæл ма Барис ниффинста, «Данные этнографии и фольклора о происхождении осетин», «Погребальные и поминальные обряды осетин как источник этногенеза», «Этнографические данные о связи осетин со Средней Азией», «Скифо-сармато-алано-осетинские параллели», «Этногенез и этническая история осетин в трудах В. Абаева» æма æндæр науон куститæ.

Калоти Бариси исфæлдистадон архайдти устур бунат байхæстонцæ нæ адæм æргонд сæрустур кæмæй æнцæ æма син уæлдай цитгин ка 'й, нæ еци Нарти кадæнгити туххæй фæллæнттæ. Дуух хатти – 1951 анзи (Абайти Васой хæццæ еумæ) æма 1978 анзи архайдта Нарти кадæнгити тексттæ æрæмбурд кæнуни æма сæ мухури рауадзунуи гъуддаги. Ниффинста син комментаритæ æма фæсдзурд. Сæрмагондæй науон уац дæр ниффинста Нарти кадæнгити туххæй.

Фæстаг æнзти ахургонд е 'ргом раздахта, XIII æноси Венгрий территоримæ ци алайнаг æзнæмтæ-ясстæ рафтудæнцæ, уони историмæ. Уордæмæ на-

уон балций фæццудæй дуух хатти. Яссти туххæй ци куститæ ниффинста, уонæми равдиста цæмæдесаг ирон-яссаг этнографион æмхузондзийнадæ.

Фал Калой-фурти науон цæмæдестæ айдагъ нæхе адæми этнографий фæдбæл архайдæй нæ хецæн кæнунцæ: æ фæллæнтти 'хсæн берæ куститæ ес еумæйаг-кавказаг тематики туххæй, финсуй хецæн кавказаг адæмихæттити историбæл дæр. Ахургонд берæ æнзти дæргъи æртаста зундгонд кавказæртасгутæ В.Ф.Миллери æма М.М.Ковалевскийи фæллæнттæ. Æ зундгонд киунугæ «В.Ф. Миллер – кавказæртасæг» уагъд æрцудæй 1963 анзи æма имæ науон фæлтæртæ нерæнгæ дæр ма æздахунцæ устур æргом.

Академик Миллери науон бунтæ хъæртунцæ кавказæртасуни еугур къабæзтæбæл дæр. Е мухур кодта тексттæ, æвзурста лексикографи, ахур кодта æвзæгтæ, адæмон исфæлдистадæ, этнографи, истори, археологи æма уотæ идарддæр. Калой-фурт куд зæгъуй, уотемæй Миллер адтæй, скифогарматаг æзнæмти нæ адæми фидтæлтæ ка рахудта, еци фиццæг ахургонд. Агъазиау куст бакодта, нæ маддæлон æвзаг ирайнаг къуармæ ке хауй, уой исбæлвурд кæнунбæл.

Калоти Барис устур монографи ниффинста академик Ковалевскийи туххæй дæр. Киунугæ «М.М.Ковалевский и его исследования горских народов Кавказа» мухури рацудæй 1979 анзи Мæскуй. Монографий бæлвурд æвдист æрцудæнцæ ахургонди цардвæндаг æма науон архайд, бæлвурд ин равдиста æ рартæститæ кавказаг хуæнхаг адæмти туххæй.

Киунуги фæрстæбæл Калоти Барис устур аргъ искодта, Ковалевский нæ адæми туххæй ци агъазиау куст ниффинста, уомæн. Еци куст хуннуй «Современный быт и древний закон». 1981 анзи рауагъдæ «Наука»-йи Калоти Барис ниммухур кодта монографион рартæст «Земледелие народов Северного Кавказа».

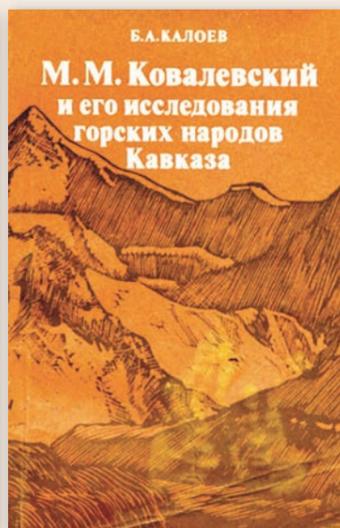
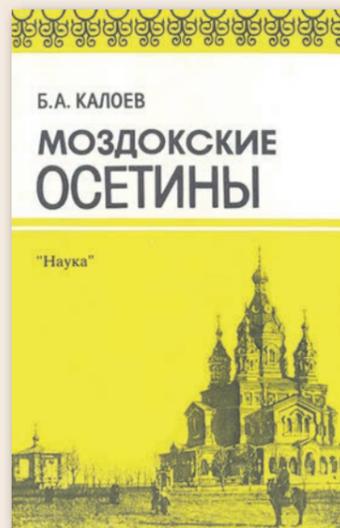
Еци куст бæлвурд æрлæудтæй Цæгат Кавкази адæмти сæйрагдæр æма рагондæр архайдæй еуебæл – зæнхикустбæл. Монографий бæлвурд æвдист æрцудæнцæ зæнхикустити системæ, адæмон гъæуонхæдзардон косæнгæртæ, аллихузон æгъдæуттæ. Киунугæ гъæздуг æй, картографион æма цæстæйуингæ æрмæгæй. Еци киунугæ Калоти Барис ниффинста мах адæм дæр æма синхаг адæмтæ – вайнахтæ, адыгейæгтæ æма балхъайрæгтæ дæр ци рауæнти цæрунцæ, уоми аци гъæздуг æрмæг æрæмбурд кодта, уой бундорбæл æ къохи бафтудæй еци адæмти зæнхикустити этникон менеугутæ бæлвурд рартасун.

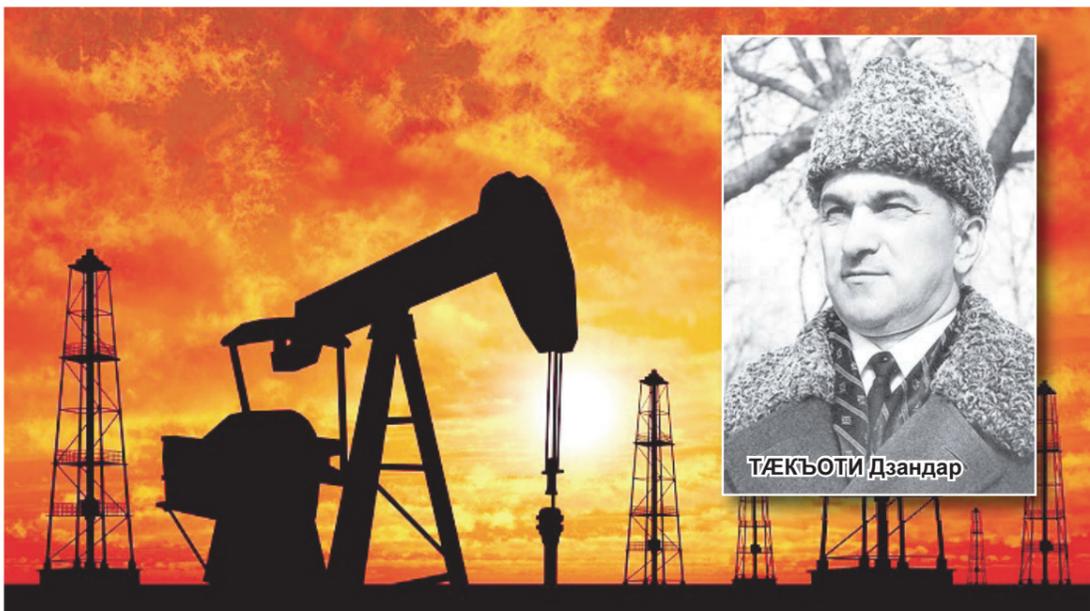
Аци монографийæй уæлдай ма Цæгат Кавкази адæмти туххæй ахургонд уацтæ ниффинста киунугæ «Народы Кавказа»-йæн. Уонæми равдиста цæцæйнæгити æма мæхъæлæнтти цардиугæ, къуар кустити ниффинста Дагестани цæрæг адæмихæттити туххæй. Зундгонддæр этнографтæй-кавказæртасгутæй еу уогæй, Калоти Барис медесун докладтæ искæнидæ антропологон æма этнографион науон дуйнеуон конгрессти. Калоти Барис берæ хæттити архайдта, ССР Цæдеси науки Академий этнографий институт ке исаразидæ, уæхæн еугурцæдесон науон сессити æма конференцити.

Науон кустæй уæлдай ма Калоти Барис устур æргом æздахта æригон ахургæндтæ гъомбæл кæнунмæ. Æ раздæри аспирантæй беретæ кустонцæ æма нерæнгæ дæр ма косунцæ академикон институтти æма Цæгат Кавкази уæлдæр ахургæнæндæнтти.

Калоти Барис айдагъ устур ахургонд нæ адтæй, фал ма имæ адтæй адæймаги алæмæти уодигъæдон адæймаги менеугутæ. Хумæтæг, хуæдæфсармæ, хæларзæрдæ адæймаг. Алкæддæр кустгъон, зæрдиагæй косуй нæуæг фарстатæбæл архайдæй. Уæхæнæй æй абони сæ зæрдæбæл дарунцæ, кадæриддæр æй фæсмардта, етæ – е 'мгустæнгутæ, æ гъомбæлкæнуинæгтæ, æ хеуæнтæ, æ берæ зонгитæ.

КАЛОТИ БАРИСИ НАУКОН ФÆЛЛÆНТТÆ – НÆ ДЗИЛЛÆН ЦÆМÆДЕСАГ





ÆРДЗИ ХÆЗНАТÆЙ ФАРНÆ ХАСТА АДÆМÆН!..



ТЕПСИХЪОТИ Зойæ (1938-2008), журналист

Ахургæнæг Тæкъоти Дзандари туххæй ахид дзурдта, аци кавказæг лæхъуæн берæ уруссаг ахурдзаутæй дæснидæр финсуй. Дзандар æ уегур хъауритæй дæр архайдта уобæл, цæмæй уегур предметтæ дæр зона æмхузон хуарз. Æма е æ кьохи æфтудæй. Математикæ æма физики предметтæй къласи адтæй уегуремæй хъаурæгндæр. Æ сахайраг уруссаг æмбæлттæй бæрæг дардта айдагъдæр æ уæледарæсæй.

Тæкъоти Дзандарæн æ фидæ Авсимахо æма æ мадæ Олинка сæ цард байеу кодтонцæ Октябри революций агъоммæ, кодтонцæ зæнхи куст. Мæнæ мæнæ гæздуг бийнонтæй нæ адтæнцæ, цардæнцæ рæстæмбес, сæ кæрдзиндæттон, хæларзæрдæ æма кæдзос фæллойнæ уарзондзийнадæн син гæубæстæ устур аргъ кодтонцæ. Фæззиндтæй син цæуæт – æхсæз фурти æма кизгæ. Дзандар адтæй биццеутæй цуппæрæймаг, райгурдæй 1916 анзи. Ирæзтæй цæрдæг, хуæрзæгъдау æма коммæгæсæй. Берæ уарзта сувæллонæй таурæхътæмæ, аргъæуттæмæ игъосун. Скъоламæ цæун ку райдæдта, уæд æ зæрдæмæ хъæбæр фæццудæй ахур кæнун. Уайтæккæдæр базудта кæсун, финсун, фулдæр уарзта математики уроктæ.

ÆНОВУДÆЙ ТУНДЗТÆЙ Æ БÆЛДÆ ИСÆЦЦÆГ КÆНУНМÆ...

Райдайæн кълæсти ку ахур кодта, уæд еци рæстæг æ фиди æнсувæр Темболи кизгæ ба ахур кодта Ленингради паддзахадон университети. Сæрди каникулти сæхемæ Киристонгæумæ ку исæуидæ, уæд æвзонг Дзандар æ хуæри разæй некумæбал цæуидæ, фæрсунтæ 'й райдайидæ уæрæсейаг устур сахари хабæрттæй. Æхсæвæ хусгæ нæбал кодта, æ базургин бæллæцтæ 'й æскъафтонцæ Невай билæбæл сахармæ. «Исон мæ фæндон Катяйæн æнæ зæггæ нæ фæууодзæнæн, æ хæццæ

мæ фæххонæд Ленинградмæ, нæ цæмæй æй батухсун кæндзæнæн, бацæудзæнæн ахурмæ», – уотæ гъуди кæнгæй, рахатæ-бахатæ фæккодта æхе хуссæни сæумæмæ. Сæумæ ба еци игъæлдзæгæй æ хуæри уæлгъос балæудтæй, æ ходæндзаст цæститæй имæ никкастæй, уæдта ин загъта лигъстæгæнгæ гъæлæси уагæй:

– Катя, дæ хæццæ мæ Ленинградмæ фæлласай, уоми мæ фæндуй ахур кæнун...

Катя нигъгос æй, æ минкый æнсувæри дзубандитæ имæ гъазæгау фæккастæнцæ. Фал бабæй имæ Дзандар нæуæгæй æхе бахадта:

– Мæн дæр ахур кæнун фæндуй, дæ хæццæ мæ райсæ!..

Нур Катя балæдæрдтæй, биццеуæн æ дзубандитæ æ зæрди арфæй ке цæунцæ æма сагъæсти фæцæй: «Цума æй нур æцæгæй мæ хæццæ ку фæлласина, уæд цитæ кæнидæ еци устур æнæзонгæ сахари, æхсæз къласи дæр ку нæма фæцæй, кæми ахур кæндзæнæй, кæми цæрдзæнæй?» Уотæ рагъуди кæнгæй, рамæстгун æй æма ин уотæ бакодта:

– Мæхецæн æмдзæрæни бунат туххæй ку ес, æртæ кизгемæй унгæг уати ку цæрæн, уæд кумæ тæходуй кæнис, кæми цæрдзæнæ, цуавæр скъоламæ цæудзæнæ?

Дзандар æ хуæри еци дзуапбæл зæрдсаст нæ фæцæй. Æнгъæлмæ имæ кастæй каникулти æ иннæ исæздæхтæмæ, ка 'й зонуй, уæдмæ æ хуæрæ æ фæндæ хуæздæрæрдæмæ раййевдзæнæй.

Æрхæрдтæй еци иннæ анз дæр. Дуккаг дæр. Уæддæр Катя æ гъос нæ даруй Дзандари æ хæццæ фæххонунмæ. Айдагъдæр фæстаг къурсмæ ку бацудæй, уæд æ минкый æнсувæрæн зæрдæ байвардта ке 'й фæлласдзæнæй Ленинградмæ, уомæй.

Рагъуди кæнгæй, Тæкъоти дууадæсанздуд Дзандарбæл устур деси бацæун æнгъизтæй: нæ рахес, нæ гæлеу æвзарун нæма зудта, уотæмæй æй æрфæндадтæй курухон лæги нæдтæбæл фæццæун, устур ахургонд исун.

1928 анз. Хумæтæг зæнхосæг ниййергута сæ хъæболæ Дзандари нæ бакъулумпи кодтонцæ æ балцийæй. Еци анз биццеу каст фæцæй æхсæз къласи. Райста скъолайæй æ гæгъæдитæ, æ хурдзини ниввардта цалдæр киууги, зуймон дарæсæй райста фусдзармæй худт кæрцæ æма ходæ, уотæмæй лæги бундзæфхад рабæлцон æй.

Æвзонг биццеу æ хурдзини хæццæ Ленингради Невай проспектабæл æ студент хуæри фæсте ку уадæй, уæд имæ сахайраг адæм цæмæдесæй кастæнцæ, цума аци биццеу ци гъуддагбæл лæуд уодзæнæй, зæггæгæ.

Æ КАФТÆЙ АДÆМИ ДЕСИ ÆФТУДТА...

Дзандар æрфусун кодта институти æмдзæрæни Катя æма е 'мбал кизгутти уати. Дуккаг бон æй Катя бакодта скъоламæ – косугти факультетмæ. Ахуради хайади сæргълæууæг æй раздахта, æ æнзтæ ке нæ æййафтонцæ, уомæ гæсгæ. Æма уæд бацудæй фабрикон-заводон авданзон скъоламæ, фал æй райстонцæ фæстæмæ æхсæзæймаг къласмæ, уруссаг æвзаг, дан, лæмæгъ зонуй, зæггæгæ. Фиццаг бæнтти рабæрæг æй ахурмæ æ зæрдæргъæвддзийнадæ. Уруссаг æвзаги грамматикæ иннæ скъоладзаутæй лæмæгъдæр нæ зудта. Ахургæнæг ахид дзурдта, аци кавказæг лæхъуæн берæ уруссаг ахурдзаутæй дæснидæр финсуй.

Дзандар æ еугур хъауритæй дæр архайдта уобæл, цæмæй еугур предметтæ дæр зона æмхузон хуарз. Æма е æ кьохи æфтудæй. Математикæ æма физики предметтæй къласи адтæй еугуремæй хъаурæгндæр. Æ сахайраг уруссаг æмбæлттæй бæрæг дардта айдагъдæр æ уæледарæсæй.

Еууæхæни Петрогради фарси райони (уотæ хундтæй уæди районтæй еу) фабрикон-заводон авданзон скъолати 'хсæн физикæ æма математикæбæл арæзт æрцудæй конкурс. Дæснидæр ахурдзаути хæццæ уордæмæ равивстонцæ Дзандари дæр. Се скъола байахæста фиццаг бунат.

– Скъолай ахури рæстæги ци æримисон, уæхæн хабæрттæ мæмæ минкый нæййес, – дзурдта Дзандар. – Мæ хуæрæ мæ ку бакодта скъоламæ, уæд мæмæ цæмæй хуæздæр цæстæй ракастайуонцæ, уой туххæй син загътон, къахифийтæбæл лезгинкæ хъæбæр дæсни ке кафун. Æма 'й еууæхæни скъолай цидæр бæрæгбони кадæн изæри ракафун кодтонцæ. Хъæбæр фæццудæй сæ зæрдæмæ мæ кафт. Иннæ хатт ба Петрогради фарси райони скъолатæн арæзт æрцудæй олимпиадæ, кæцими архайдтонцæ хехъæппæресадон къуæрттæ. Не скъолай нæуæгдзаути разамонæг мæмæ ниллæудтæй, цæмæй æз дæр лезгинкæ ракафон. Аразий дзуап ин ку равардтон, уæд мæ фæххудта Васильеви сакъадахмæ (уотæ хундтæй еу район). Уоми тукани бæттæй лæвардтонцæ национ дарæс. Æз равзурстон цохъа бухар ходи хæццæ. Олимпиадæ цудæй театри устур зали. Зæрдиæгæй байархайдтон мæ къахифийтæбæл лезгинкæ ракафунбæл. Хъæбæр исхед дæн кафгæ-кафун æма ку фæдтæн, уæд фæттагъд кодтон мæ цохъа раййевунмæ. Мæ фæдбæл æрбаудæй нæуæгдзаути разамонæг æма мæмæ дзоруй:

– Еу хатт ма ракафæ!..

– Бафæлладтæн, – дзуап ин равардтон æз.

– Зали бадæг адæми фæндуй еу хатт ма дæ кафтмæ бакæсун, еугурæйдæр гъæр кæнунцæ «бис», «бис»...

Æз æй бафарстон, ци æй «бис», зæггæгæ. Æма, дан, дæ нæуæгæй сценæмæ хонунцæ. Уæд ратьæбæртт кодтон æма нæуæгæй æркафтон.

– Иннæ хатт мæ хехъæппæресадон къуари хæццæ ракодтонцæ

Макс Гельци номбæл заводмæ. Куддæр кавказæг музыкæ æрцагъта æма лезгинкæ кафун райдæдтон, уотæ цехтæй косугтæ рауадæнцæ. Еу цехи кустонцæ немучæгтæ, етæ хъæбæр берæ уарзонцæ кавказæг музыкæ æма ма станокти сæртæмæ дæр исхизтæнцæ мæ кафт фæууинунмæ.

Еци олимпиади, Дзандар кæци скъолай ахур кодта, е фиццаг бунат ке байахæста, уомæ гæсгæ æ гъолæ сах рабадтæй: алли мæйæ дæр ин лæвардтонцæ 12 соми, лæвар иста сæумæй тæвдæ хуæруйнаг, балхæдтонцæ ин батинкитæ, сæрдигон хæдонæ. Фал ибæл еци хуарздзийнади фæсте ба æндæр хабар дæр æрцудæй. Æмдзæрæни кадæр багъаст кодта, кизгутти уати, дан, нæлгоймаг цæруй. Æрбацудæй милици косæг æма 'й гъæунгæмæ ратардта, дуаргæсæн карзæй бафæдзахста, цæмæй æй мабал æрбаудза. Сауæнгæ изæрмæ Ботаникон дзæхæрадон, сирддони фæззилдæй, уæдта æрбаздахтæй æмдзæрæнмæ. Нæбал æй бауагъта дуаргæс. Уæд биццеу бацудæй æ идард хæстæг Таболти Минчимæ. Еуминкый сæмæ ку рабадтæй, уæд æ фæдбæл фæззиндтæй æ хуæрæ æма 'й ракодта æмдзæрæнмæ.

Æхсæз мæйей фæсте Катя каст фæцæй институт æма 'й косунмæ равивстонцæ Бакумæ. Дзандари дæр æ хæццæ фæлласта, равардта æй ахур кæнунмæ скъоламæ. Каст æй ку фæцæй, уæд бацудæй Бакуй Азизбеки номбæл индустриалон институтмæ нефти факультетмæ. 1941 анзи инженери диплом ку райста, уæд ин барæ адтæй – кенæ сахар байзайун, кенæ Башкиримæ рандæун – дуккаг Баку ке худтонцæ, уордæмæ. Æцæг ами нефт райсунбæл гъудæй косун. Исарази æй зиндæр куст равзарунбæл Башкирий, Ишинбаево ке худтонцæ, уоми адтæй нефт. Фал ин æ игурæнтæ æнхæстæй рагом кæнун гъудæй. Æма бæрзонд, саулагъз рæсугъд ирон биццеу инженери дипломи хæццæ æрлæудтæй трест «Ишинбайнефть»-и хецауи рази.

– Æгас цо, инженер! – æ кьох ин райсгæй дзоруй хецау. – Фудхуз дæ, фал махмæ уайтæккæдæр «исхуæрзхуз» уодзæнæ устур æма æнæнцойнæ кустæй.

Дзандар лæмбунæг игъуста æ нæуæг хецауи дзубандитæмæ, æ сæр аразий тилд кæнгæй.

Уодзæнæй ма



ТАЕКЪОТИ Дзандар Парижи компани «Текнип»-и президент Селерейæ хæццæ фембæлди рæстæг. 1982 анз.

АКТУАЛЬНАЯ ИСТОРИЯ. 80 ЛЕТ НАЗАД С ФУЛТОНСКОЙ РЕЧИ УИНСТОНА ЧЕРЧИЛЛЯ НАЧАЛАСЬ ХОЛОДНАЯ ВОЙНА

НЕМЫСЛИМОЕ И СЕЙЧАС

Елена НОВОСЕЛОВА

Прошло всего полгода с окончания Второй мировой, как началась новая. Ее принято называть «холодной», но в планах бывших союзников СССР были вполне «горячие» дела, в том числе атомные бомбардировки Москвы.

Первую послевоенную зиму сэр Уинстон Черчилль, как советовали ему врачи, проводил в США. Здесь он и принял приглашение Вестминстерского колледжа, расположенного в Фултоне родного для президента Трумэна штата Миссури, прочитать лекцию о «международных отношениях». Какую отповедь дал ему Сталин? Чем сразу после войны собирались заниматься наши «однопольчане» и что было на уме у СССР? На эти вопросы «РГ» отвечает научный руководитель Российского государственного архива социально-политической истории Андрей Сорокин.

Андрей Константинович, с вашей личной точки зрения, когда началась холодная война против СССР?

Андрей Сорокин: Большинство считают, что сразу после завершения Второй мировой. Но есть мнение, и оно мне ближе, что не после, а до. Весь период между двумя мировыми войнами имело место противостояние между Советской Россией, а позже – Советским Союзом и различными коалициями западных государств. Нельзя не вспомнить и иностранную военную интервенцию 1918-1922 годов. В 1930-е угроза новой войны заставила наших будущих союзников обратиться к СССР с предложением войти в состав Лиги Наций. Его сделала в наш адрес Франция. Союз ССР был включен даже в состав Совета Лиги. И в течение предвоенного десятилетия продолжался переговорный процесс о том, каким образом может быть обеспечена коллективная безопасность в Европе.

Другой вопрос, почему европейские державы встали на путь сепаратного обеспечения безопасности на основе двусторонних договоров, в том числе с гитлеровской Германией. У нас нет оснований считать, что до начала Второй мировой войны Советский Союз находился в каких-то более благоприятных взаимоотношениях с Западом, чем в послевоенный период.

Однако традиционно отчит ведется все же с Фултонской речи Уинстона Черчилля 5 марта 1946 года. Почему он решил обратиться именно к аудитории США?

Андрей Сорокин: Суть речи – призыв не просто к единству англо-американского мира, а к созданию под водительством



англосаксов некоего блока государств, который должен обеспечить мир на планете и так хорошо нам сегодня знакомый «порядок, основанный на правилах». Он поехал в США, потому что его целевой аудиторией был политический истеблишмент именно самого могущественного государства западного мира. Совершенно не случайно на этой лекции Черчилля, который тогда уже не был премьер-министром Великобритании, присутствовал президент США Трумэн.

Так это Черчилль изобрел формулировку «англосаксы»? До недавних пор это выражение наши оппоненты называли пропагандистским штампом...

Андрей Сорокин: Он говорит дипломатично о «братском союзе англоязычных стран», дав все основания использовать термин «англосаксы» в политической риторике. Поэтому и получает в ответном интервью Сталина резкую отповедь. Сталин уподобляет Черчилля Гитлеру, не усматривая разницы между расовой теорией и желанием обеспечить господство наций, говорящих на английском языке, над остальными нациями мира, так что «англосаксы» прочно вошли в современный политический лексикон во многом благодаря Черчиллю.

Сталин уподобляет Черчилля Гитлеру, не усматривая разницы между расовой теорией и желанием обеспечить господство наций, говорящих на английском языке

Гаджетов, которые в режиме онлайн могли бы рассказать о том, что говорил в своей лекции бывший союзник, у Сталина не было. Когда он узнал о Фултонской речи и как отреагировал?

Андрей Сорокин: Узнал – на следующий день. Давайте посмотрим, что отложилось в папке, связанной с подготовкой ответа Сталина на лекцию Черчилля. Сама Фултонская речь в архиве Сталина (советский вождь формировал его сам) присутствует в виде вырезки из газеты «Правда», где она была практически полностью опубликована 11 марта. Здесь же – ответное интервью Сталина, которое вышло 14 марта. В архиве есть сталинские диктовки, есть варианты интервью с его личной правкой.

Особенно интересны отклики на интервью. Их Сталин получает уже на следующий день. Причем это консервативные вечерние газеты, например Evening Standard. Прочитав то, что Сталин отчеркнул на полях: «Простой народ инстинктивно понимает, что нет противоречия интересов, которые мудрость государственных деятелей не могла бы урегулировать. Пункты разногласий между союзниками должны быть урегулированы в ходе конференций на самом высоком уровне».

Evening News подчеркивает, что никто в Англии не хочет войны с Россией. Касаясь Мюнхенского сговора и его последствий, газета пишет: «Для того чтобы

предотвратить повторение этого трагического курса, народы всего мира создали Организацию Объединенных Наций и возложили на нее свои упования. Одноstonные и неразъясненные военные действия какой-либо великой державы представляют собой путь к катастрофе для всех нас».

Или – либеральная газета Star: «Не нужно волноваться. Никто не будет удивлен этим бортовым залпом в ответ на речь в Фултоне. Многие из того, что говорит Сталин, исключительно важно, и все это интересно. Но было бы глупо придавать какое-либо злое значение этим прямым словам. Русская дипломатия, возможно, несколько резка, но в преданности русских миру нет больших оснований сомневаться, чем в нашей преданности».

Западная пресса ограничилась только откликами или кто-то попытался взять у генералиссимуса интервью?

Андрей Сорокин: У нас хранится оригинал письма от корреспондента агентства Associated Press с вопросами Сталину. Здесь же – автограф Сталина с ответами. А также – искренняя благодарность журналиста, который не сдерживает своего восторга.

Реакция последовала мгновенно: 22 марта Сталин ответил агентству согласием дать интервью, а 23 марта текст был передан для публикации

О чем он спрашивал?

Андрей Сорокин: Например: «Чем, по вашему мнению, вызвано нынешнее опасение войны, испытываемое многими людьми во многих странах?». Ответ Сталина: «Я убежден, что ни нации, ни их армии не стремятся к новой войне. Они хотят мира и стремятся к обеспечению мира. Значит, нынешнее опасение войны вызывается не с этой стороны. Я думаю, что нынешнее опасение войны вызывается действиями некоторых политических групп, занятых пропагандой новой войны и сеющих таким образом семена раздора и неуверенности». Вопрос: «Что должны сделать в настоящее время правительства свободолюбивых стран для сохранения мира и спокойствия во всем мире?». Сталин: «Необходимо, чтобы правящие круги организовали широкую контрпропаганду против пропагандистов новой войны... чтобы ни одно выступление пропагандистов новой войны не оставалось без должного отпора со стороны общественности и печати, чтобы таким образом своевременно разоблачать поджигателей войны и не давать им возможности злоупотреблять свободой слова против интересов мира...».

Сколько времени готовилось это интервью?

Андрей Сорокин: Реакция для того времени, да и для нашего тоже, последовала мгновенно: 22 марта Сталин ответил директору агентства согласием дать интервью, а 23 марта окончательный текст был передан для публикации.

Черчилль намекал, что Советский Союз готовится к «дестабилизирующему мир шагам»... Что об этом говорят документы?

Андрей Сорокин: У нас есть все основания считать, что Сталин не готовил никакой Третьей мировой войны и «поглощения Европы вооруженным путем». Глава Советского государства совершенно определенно рассчитывал на сотрудничество с союзниками после завершения войны. Этому есть масса документальных свидетельств. По-другому невозможно оценить, например, начало конверсии промышленности еще до окончания Второй мировой, демобилизацию старших возрастов личного состава Красной армии летом 1945 года (еще до капитуляции Японии), возвращение на родину первых партий немецких, венгерских, румынских военнопленных тем же летом 45-го, ну и обширные планы восстановления народного хозяйства. Причем перед Госпланом была поставлена задача: сделать соответствующие расчеты долгосрочных планов мирного строительства – на будущие 15 лет.

Недавно была опубликована докладная записка министра обороны А.М. Василевского, датированная 29 октября 1952 года. Ее вывод таков: «Мобилизационная готовность промышленности по производству главнейших видов вооружения и боевой техники... совершенно отсутствует». Для всех, кто разбирается в мобилизационном планировании в истории войн, это однозначный маркер того, что никаких планов военной экспансии Сталин не вынашивал.

Были и другие признаки, указывавшие на мирный характер устремлений СССР. Это, к примеру, готовность СССР к погашению задолженности по ленд-лизу, согласие на первом этапе участвовать в работе Международного валютного фонда, в плане Маршалла – программе США для оказания иностранной помощи Европе после Второй мировой войны. Сталин долго вел переговоры с США о предоставлении долгосрочного многомиллиардного кредита. Рубль в это время, кстати говоря, был привязан к доллару. Перейти к золотому обеспечению рубля Сталина заставят именно обстоятельства холодной войны. Нельзя напомнить, что и союзный договор с Великобританией, заключенный в 1942 году, при Сталине продолжал действовать. Говоря о дипломатии: на мирный характер устремлений советского руководства указывает и участие в создании Организации Объединенных Наций, Совета министров иностранных дел...

ется в гнев. То же происходит в стихии войны. В этом правда войны. Но война есть смешанная действительность, в ней действуют и другие начала, и начала злой ненависти и злой корысти. И потому не может она не вызывать скорби. Война ставит человека лицом к лицу со смертью, это прикосновение к тайне смерти углубляет человека...

А наши союзники вовсе не были так миролюбивы. Нам известен план «Немыслимое», который против СССР готовила Великобритания. А был еще план США «Тоталити». С нами всерьез собирались воевать?

Андрей Сорокин: И да, и нет. О содержании британского плана «Немыслимое» Сталин узнал из донесения советской разведки за четыре дня до того, как об этом стало известно премьер-министру Великобритании Черчиллю. Замысел подразумевал развертывание военных действий против Красной армии англо-американскими союзными войсками с участием частей вермахта, к тому времени взятых в плен, но не разоруженных союзниками. Но британские военные, проанализировав «Немыслимое», доказательно продемонстрировали Черчиллю, что такая война в Европе закончится полным разгромом союзных сил — настолько большим преимуществом и в личном составе, и в технике, и в вооружениях обладала наша страна к завершению войны.

Сталин имел возможность осуществить в реальности выход СССР к берегам Ла-Манша, но делать этого не стал, пытаясь выстраивать линию взаимодействия с союзниками, даже зная о «Немыслимом». А Черчилль, поняв, что план нереализуем, тут же поручил своим военным срочно готовить другой — обороны британских островов от вторжения Красной армии. Ну, иначе чем параноией это сложно объяснить.

Что же касается американских планов, то это ясная стратегия применения вооруженными силами Соединенных Штатов, например, атомных бомбардировок Советского Союза.

То есть на чьей стороне была инициатива начала Третьей мировой войны — вопрос риторический, а правильное сказать — политический. Сегодня много говорят о роли Советского Союза в развязывании наравне с нацистской Германией Второй мировой войны, о стремлении Сталина завоевать как минимум Европу по окончании войны. Но задокументированные планы союзников говорят прямо об обратном.

Социалистическую прослойку вокруг СССР Черчилль в своей речи назвал «железным занавесом». Кто его опустил — СССР или Запад?

Андрей Сорокин: В нашем архиве в личном фонде Сталина хранятся записи его бесед с руководителями коммунистических и рабочих партий Восточной и Центральной Европы, а также с китайскими, вьетнамскими, индонезийскими, индийскими коммунистами. До определенного момента во всех разговорах красной нитью проходит очень простое и ясное положение: вы не обязаны следовать советскому опыту, у вас есть возможность избежать диктатуры пролетариата (обойтись



куда меньшей кровью, чем это пришлось сделать большевикам), сотрудничать с национальной буржуазией и с широким спектром политических партий, выстраивать взаимовыгодные торговые отношения с сопредельными странами. Не случайно же все эти режимы получают название народных демократий.

Советизация народных демократий начнется после того,

как проваливаются попытки Сталина взаимодействовать с союзниками. После Берлинского кризиса 1948 года Запад в 1949-м создает ФРГ и военный блок НАТО, направленный, совершенно очевидно, против Советского Союза. Вот тогда в странах Восточной Европы берется ясный и жесткий курс на форсированное строительство государственного социализма.

Кстати, напомним: консолидация Запада началась задолго до создания НАТО. Западный блок наши союзники по антигитлеровской коалиции начали создавать еще до окончания войны. Сталин, встречаясь в декабре 1944 года с генералом Шарлем де Голлем, прямо спросил его: «Что это за западный блок, что это значит?». Тот не сразу, но был вынужден признаться, что действительно такие планы есть, переговоры ведутся, но попытка успокоить своего визави: мол, западный блок направлен не против Советского Союза, а против нацистской Германии.

Несмотря на все эти ясные сигналы Сталин рассчитывает на мирную кооперацию с союзниками. При этом стремится к созданию еще одного буфера между собой и Западом — из нейтральных государств, за создание которых велась продолжительная целенаправленная дипломатическая борьба.

Между тем на Дальнем Востоке происходили не менее важные события. Коммунистиче-

ская партия Китая побеждает в гражданской войне, и незадолго до провозглашения создания КНР Сталин скажет: «Приход к власти китайских коммунистов меняет положение в корне». Союзные отношения, установившиеся между Союзом ССР и КНР, личные товарищеские взаимоотношения между Сталиным и Мао Цзэдуном, станут важнейшим фактором сдерживания послевоенной американской экспансии. Что же касается консолидации коммунистических партий в Восточной Азии, то Сталин дважды отверг идею создания коммунистического информационного бюро по аналогии с европейским Коминформом. При этом и Советский Союз, и КНР окажут всестороннюю поддержку КНДР в войне за объединение Корейского полуострова и Вьетнаму в ходе двух освободительных индокитайских войн, сначала — против Франции, а затем — США. Но это история, о которой, конечно, необходимо говорить специально.

«Российская газета» №48 от 5 марта 2026 г.

ОТВЕТ. ИНТЕРВЬЮ ИОСИФА СТАЛИНА О РЕЧИ ЧЕРЧИЛЛЯ

«ГОСПОДИН ЧЕРЧИЛЛЬ СТОИТ ТЕПЕРЬ НА ПОЗИЦИИ ПОДЖИГАТЕЛЕЙ ВОЙНЫ!»

Газета «Правда», 14 марта 1946 года*

Вопрос. Как Вы расцениваете последнюю речь господина Черчилля, произнесенную им в Соединенных Штатах Америки?

Ответ. Я расцениваю ее как опасный акт, рассчитанный на то, чтобы посеять семена раздора между союзными государствами и затруднить их сотрудничество.

Вопрос. Можно ли считать, что речь господина Черчилля причиняет ущерб делу мира и безопасности?

Ответ. Безусловно, да. По сути дела, господин Черчилль стоит теперь на позиции поджигателей войны. И господин Черчилль здесь не одинок, — у него имеются друзья не только в Англии, но и в Соединенных Штатах Америки.

Следует отметить, что господин Черчилль и его друзья поразительно напоминают в этом отношении Гитлера и его друзей. Гитлер начал дело развязывания войны с того, что провозгласил расовую теорию, объявив, что только люди, говорящие на немецком языке, представляют полноценную нацию. Господин Черчилль начинает дело развязывания войны тоже с расовой теории, утверждая, что только нации, говорящие на английском языке, являются полноценными нациями, призванными вершить судьбы всего мира.

Немецкая расовая теория привела Гитлера и его друзей к тому выводу, что немцы как единственно полноценная нация должны господствовать над другими нациями. Английская расовая теория приводит господина Черчилля и его друзей к тому выводу, что нации, говорящие на английском языке, как единственно полноценные должны господствовать над остальными нациями мира.

По сути дела, господин Черчилль и его друзья в Англии и США предъявляют нациям, не говорящим на английском языке, нечто вроде ультиматума: признайте наше господство добровольно, и тогда все будет в порядке, — в противном случае неизбежна война.

Но нации проливали кровь в течение пяти лет жестокой войны ради свободы и

независимости своих стран, а не ради того, чтобы заменить господство гитлеров господством черчиллей. Вполне вероятно поэтому, что нации, не говорящие на английском языке и составляющие вместе с тем громадное большинство населения мира, не согласятся пойти в новое рабство.

Трагедия господина Черчилля состоит в том, что он как закоренелый тори не понимает этой простой и очевидной истины. Несомненно, что установка господина Черчилля есть установка на войну, призыв к войне с СССР. Ясно также и то, что такая установка господина Черчилля несовместима с существующим союзным договором между Англией и СССР. Правда, господин Черчилль для того, чтобы запутать читателей, мимоходом заявляет, что срок советско-английского договора о взаимопомощи и сотрудничестве вполне можно было бы продлить до 50 лет. Но как совместить подобное заявление господина Черчилля с его

установкой на войну с СССР, с его проповедью войны против СССР?

Ясно, что эти вещи никак нельзя совместить. И если господин Черчилль, призывающий к войне с Советским Союзом, считает вместе с тем возможным продление срока англо-советского договора до 50 лет, то это значит, что он рассматривает этот договор как пустую бумажку, нужную ему лишь для того, чтобы прикрыть ею и замаскировать свою антисоветскую установку. Поэтому нельзя относиться серьезно к фальшивым заявлениям друзей господина Черчилля в Англии о продлении срока советско-английского договора до 50 и больше лет. Продление срока договора не имеет смысла, если одна из сторон нарушает договор и превращает его в пустую бумажку.

* Публикуется в сокращении.

Полный текст — на сайте: rodina-history.ru



Мужик говорит

приятелью:

– Как я переживаю за
свою жену!..
– А что с ней?
– С ней моя машина!..

– Почему вы не спасли
жену, когда она тонула?
– А я что, знал, что она
тонет? Кричала, как
обычно...

– Ну и как прошли
выходные?
– Темно, светло, темно,
светло, понедельник...

АДÆМИ ЦÆСТÆ – ТÆНКÆ РАСТДÆР АРГЪГÆНÆГ!.



САНАТИ Ибрагим æма ЦÆРИКЪАТИ Билар

ДУУÆ ИСКУРДИАДИ – ÆМДЗÆУИНТÆ

Фæлварæ сæрди Еугонд «Мæскуй равдистити залтæ»-йи галерейæ «Тушино»-й не 'мзæнхон зундгонд скульптор Цæрикъати Биларæн æма хузæгæнæг Санати Ибрагимæн ци равдист арæст æрцудæй, уой ка бабæрæг кодта, уони еумæйаг гъуди адтæй: сæ аййевадæ дести æфтауы, сæ куститæмæ син ка кæсуй, уони зæрдити æвзурун кæнунцæ рохс зæрдиуагæ, хуæрзуагон сагъæстæ æма гъудитæ.

Æцæгæйдæр уобæл бауæндуну равæг ба нæ республикæ аййевадæ уарзгутæн фæззиндтæй – æвдисæри, 16 мартый Дзæуæгигъæуи Цæгат Иристони хузæгæнгути Цæдеси равдистити зали кадгин уавæри игонгонд æрцæудзæнæй Цæрикъати Билари æма Санати Ибрагимæн еумæйаг равдист, хуннуй «Путь воображаемого». Кæд сæ дууæ дæр Мæскуй цæрунцæ æма косунцæ, уæддæр сæ бастдзийнæдтæ сæ фидиуæзæги хæццæ федар æнцæ, сæ исфæлдистадæ ами дæр комкоммæ хуæрз зундгонд æй. Фал син ауæхæн равдист ба сæ дууемæн дæр фиццаг хатт арæст цæуй.

Цæрикъати Билар райгурдæй Цæгат Иристони Чиколай 1955 анзи. Каст фæцæй Дзæуæгигъæуи аййевæдти училище, 1990 анзи ба Мæскуй В.И. Сурикови номбæл паддзахадон аййевадон институт. Ахур кодта профессор П.И. Бондаревмæ.

Архайдта берæ аллихузон равдистити æма симпозиумти.

Цæрикъати Билари исфæлдистадæн бæрзонд аргъгонд цæуй, исаккаг ин кодтонцæ Уæрæсей аййевæдти академий сугъзæрийнæ майдан, 2013 анзи иссæй сахар Мæскуй дизайнери исфæлдистадон цæдеси юбилейон Æхсæндуйнеуон равдист-конкурси лауреат (номинаци «Скульптурæ»).

Æ куститæ ин фæууинæн ес, куд Уæрæсей, уотæ фæсарæйнаг паддзахæдти берæ музейти, уони хæццæ ба Третьякови Паддзахадон галерейи, æнцæ хæцæн адæймæгути коллекцити Уæрæсей дæр æма фæсарæнти дæр.

Цæрикъати Билар нимад цæуй нурикон скульпторти тæккæ искурдиадæгиндæртæй еубæл. Æ куститæ ин æрæвæрæн ес, айдагъ Уæрæсей нæ, фал дуйнеуон устурдæр æнтæстити æмвæздæмæ ка исхизтæй, уони æмрæнгæ. Æй Мæскуй скульпторти секций иуонг, Мæскуй скульпторти Æхсæнади иуонг. Биларæн аци равдисти фæууинæн ес е 'сконд скульптурон куститæй инсæйемæй фулдæр. Сæ еугурдæр конд æнцæ бронзæй. Æ скульптуритæ 'нцæ хæвæрцон, неке хæццæ син ес феййевдзигæнæн.

Санати Ибрагим райгурдæй 1954 анзи Дагестани, гъæу Андалалыйи. Ахур кодта аййевадон скъолай, 1983 анзи ба каст фæцæй Цæгат-Иристойнаг аййевадон училище, фæстæдæр (1984 анзи) ахур кодта Ленингради И.Е.Репини номбæл хузæкæнуади, архитектури æма скульптури

Институтти, уæдта æ ахури гъуддаг идарддæр (1987-1989 æнзти) æнхæст кодта В.И.Сурикови номбæл хузæгæнгути институтти. 1999 анзæй фæстæмæ æй Мæскуй хузæгæнгути Цæдеси иуонг. Архайдта куд Уæрæсей, уотæ фæсарæйнаг бæстити аййевадон равдиститæй берæтæми дæр.

Санати Ибрагим æ кустити аййевадон фæрæзнити фæрци æвдесуй, дуйней исконди æма адæми цардарæзти ци æма куд балæдæрдтæй, уой æма æ еци «раргомдзийнæдтæ». Алфамбулай æрдзæ, алли хæцæн цаути хæццæ фæззелæнтæ – неци евгуйуй хузæгæнæги цæстингасæй, алцæмæ дæр къæрцъос уогæй, ахæссуы дуйней æнæнгæлти фæззиндтитæ æма сосæгдзийнæдтæ. Æма е 'сфæлдистадæ уæхæн цæстрæвдаугæ уомæн æй.

Санай-фурт – дуйне, æрдзæ æцæгæй куд æй, уотæ хумæтæги хузи æй не 'вдесуй, фал нин нæхе дæр хонуй е 'ргъудигонд дуйнемæ. Бауæргъæдæ æма æнкъарæнтæ кæми исеу унцæ, æ еци дуйне æй райдзаст, æцæгхуз. Хузæгæнæги æрмдзæф æй арф гъудитæбæл æфтауæг, сагъæссаг тематикæ, цидæр æнахур тухæ хæссунцæ сæ медæги...

Цæрикъати Билари æма Санати Ибрагимæн исфæлдистади алæмæтдзийнадæ уи цæмæй баруагæс уа, уомæ гæсгæ ба син æнæмæнгæ бабæрæг кæнетæ сæ еумæйаг равдист. Федарæй уæ æууæндун кæнæн уобæл, æма хъæбæр агъазиау æхцæуæндзийнадæ исараздзинатæ уæхецæн!..

ХЕКЪИПАТИ Маринæ

ИМИСÆН



ИРИСТОНИ КИНОАЙЙЕВАДИ БУНДОРÆВÆРГУТÆЙ ЕУ

Нæ национ аййевæди райрæзти гъуддаги æвæллайгæй ка фæхъхъазауат кодта, еци алæмæти искурдиадæгин адæймаг – Дзбойти Телсарихъой фурт Батæрбегий (адæм æй уарзонæй худтонцæ Бабле) райгурдæл 4 мартый исæнхæст æй дæс æма цуппаринсæй анзи (1936-2005).

Куд актер, режиссер, Иристони кинематографий бундорæвæргутæй еу, уотæ е берæ арфиаг гъуддæгугæй фæсхуæлхтæй. Адтæй, айдагъ Иристони нæ, фал æнæгъæнæ Кавкази æма Уæрæсей киноаййевæди фæдауцæ ка иссæй, еци киноивтæ («Здесь мой дом», «Ах, любовь», «Мужское самолюбие», «Жизнь, ставшая легендой», «Прощайте, коза и велосипед» æма æндæртæ) исаразугтæй еу, æ ном, куд фæззæгъунцæ, сугъзæрийнæ дамугъатæй финст æрцудæй нæ фидибæстон аййевæди анзфинсти.

Æ зонгитæ æма æмгустæнгутæ куд имисунцæ, уотемæй адтæй зæрдæхæлар, цæстуарзон, кусти ихæстæ лæмбунæг æнхæстгæнæг адæймаг.

БАСКАТИ Урузмæг, актер æма журналист:

– Бабле адтæй дессаги цардбæллон, æргъудигин адæймаг. Вазуггин уавæр ку исæвзуридæ, уæддæр гъенцъун нæ кодта. Нифссастæй æй некæд фæууидтон. Адæймаги равгæ фæххуæздæр кæнунмæ Баблейæй дæснидæр неке адтæй.

ЦÆРИАТИ Валерий, Цæгат æма Хонсар Иристони адæмон артист:

– Театри косун ку райдæдтон, уæд мæ зундамонгугтæй еу адтæй Дзбойти Бабле. Æ берæ зонундзийнæдтæй махæн, æригон актертæн, рæдауæй хай кодта. Дзбой-фурти фæрци театр æма киноаййевæди кусти листæг фæззелæнтæ базудтон. Аци адæймаг ме 'сфæлдистадон кусти ниуагъта ирд фæд.

БЕГИЗАТИ Иринæ, паддзахадон телерадиокомпани «Алани»-й телекинофонди шеф-редактор:

– Киноаййевæди къабази косгæй, Бабле æхе равдиста парухат зонундзийнæдти хæцауæй. Актерти нæуæг фæлтæр цæттæ кæнунуи гъуддæгмæ Дзбой-фурт устур æргом æздахта. Царди ахæдгæдæр æууæлтæ киноивти æвдист цæмæй цæуонцæ, дæсни режиссер æма актер уобæл архайдта. Баблей хузæн æнæхийнæ, цæстуарзон адæймæгугтæй фæдауы цард.

Дигорæ

Республикон дзиллон æхсæнадон-политикон газет «Дигорæ».

Сæйраг редактор: САКЪИТИ Э. Б.

Газет исаразæг æма уадзæг:
РЦИ-Аланий мухури æма дзиллон коммуни-
кацити гъуддæгуги фæдбæл Комитет.
362003, РЦИ-Алани, г. Дзæуæгигъæу,
Димитрови гъæунгæ, 2.

Редакций адрес: 362015 РЦИ-Алани,
г. Дзæуæгигъæу, Къостай номбæл
проспект, 11, 6-аг уæладæг.
Тел.: 25-22-56 (факс), 55-08-16; 25-93-00.
E-mail: gazeta-digora@inbox.ru.
Нæ газети сайт: <http://gazeta-digora.ru>.

Газет регистрационд æй бастдзийнади, хабархæссæг
технологитæ æма дзиллон коммуникацити сфери Феде-
ралон служби Управлений РЦИ-Аланий. Рег. номер ПИ
№ТУ15-00141, 2017 анзи 14 апрели. Газет мухургонд
æрцудæй АБÆ «Рауагъдадæ «Хонсайраг регион»-и.
357600, г. Эссенуки, гъæунгæ Никольская, 5а.

Газет цæуй къуæре еу хатт – сабаты.
Рафинсуни индекс: 73946.
Тираж 620. Заказ № 501.
Мухурмæ гъæуама финст æрцæуа – 17.00; 13.03.2026.
Мухурмæ финст æрцудæй – 17.00; 13.03.2026.

Нæ газетæй ист æрмагæй пайда кæнун æнгъезуй, нæ редак-
ций аразийæй. Уæдта гъæуама бæрæггонд уа, нæ газетæй ист
ке æй, е.
Финстæгугтæ, къофинститæ, хуздæн рецензи нæ дæттæн,
уæдта сæ автортамæ дæр фæстæмæ не 'рветæн.
Газети ци æрмагугтæ рацæуа, уонæбæл бæрзондзийнадæ
хæссунцæ сæ автортæ.